



**ZUSCHLAG**

**gemäß Art. 32 del D.Lgs. n. 50/2016**

bzgl. der Vergabe folgenden Auftrags:

**Ausschreibung**

**06/2019**

zur Vergabe der Dienstleistung von  
**Bauleitung und Sicherheitskoordinierung  
in der Ausführungsphase für das  
Bauvorhaben Ausbau Landesstraße LS 119  
„Auffahrt Vellau“**

**AGGIUDICAZIONE**

**ai sensi art. 32 del D.Lgs. n. 50/2016**

per l'affidamento del seguente incarico:

**Gara**

**06/2019**

per l'appalto del servizio di **Direzione lavori e  
coordinamento della sicurezza in fase  
esecutiva per l'opera: Ampliamento della  
S.P. 119 "Accesso per Velloi"**

**Bauvorhaben/ Opera: 23.03.P.119.1**

**CUP: B84E17000460003**

**CIG: 7871078B09**

Laut Niederschrift der Ausschreibungsbehörde  
Prot. Nr. 49 vom 28.05.2019 wird der Zuschlag  
der Bietergemeinschaft  
"Ingenieurgemeinschaft Dr. Ing. Aribio Gretzer  
und Partner GMK Büro für Geologie und  
Umwelt - Konrad Messner  
(Bietergemeinschaft/RTP)", für den Betrag von  
63.680,61 Euro (ohne Vor- und  
Fürsorgebeitrag und ohne MwSt.) erteilt.

Es wird die Übermittlung der Mitteilung an alle  
Ausschreibungsteilnehmer laut Art. 76 Abs. 5  
GvD Nr. 50/2016 innerhalb 5 Tagen ab Datum  
dieser Zuschlagsverfügung vorgenommen.

**Der Zuschlag wird erst nach Überprüfung  
der vorgeschriebenen Voraussetzungen  
rechtswirksam.**

Der Zuschlag ist für die Firma sofort bindend,  
während dieser für die Vergabestelle erst  
verbindlich wird, nachdem der entsprechende  
Auftrag rechtskräftig geworden ist.

In conformità al verbale dell'Autorità di gara  
prot. n. 49 dd. 28.05.2019 si aggiudica la gara  
in oggetto al raggruppamento temporaneo di  
professionisti "Ingenieurgemeinschaft Dr. Ing.  
Aribio Gretzer und Partner GMK Büro für  
Geologie und Umwelt - Konrad Messner  
(Bietergemeinschaft/RTP)", per il prezzo di  
63.680,61 euro (contributi previdenziali e  
assistenziali e IVA esclusi).

Si dispone l'invio delle comunicazioni di cui  
all'art. 76 comma 5 D.Lgs. n. 50/2016 a tutti i  
partecipanti alla gara entro 5 giorni dalla data  
del presente atto.

**L'aggiudicazione diverrà efficace solo dopo  
la verifica del possesso dei requisiti  
prescritti.**

L'aggiudicazione, mentre vincola  
immediatamente l'impresa aggiudicataria,  
diverrà vincolante per la Stazione Appaltante  
dopo che l'incarico è divenuto esecutivo.

Die Abteilungsdirektorin/ la direttrice di ripartizione  
Arch. Marina Albertoni